

# **ЗМІСТ**

ПЕРЕДМОВА ДО УКРАЇНСЬКОГО ВИДАННЯ . . . . .	7
ПЕРЕДМОВА . . . . .	10
<b>Частина I. Вплив ринкотворчих інновацій . . . . .</b>	<b>19</b>
Розділ 1. Вступ до «Парадоксу процвітання» . . . . .	21
Розділ 2. Не всі інновації створили рівноправні . . . . .	35
Розділ 3. Перешкоди — це можливості . . . . .	59
Розділ 4. Притягувати чи проштовхувати . . . . .	86
<b>Частина II. Як інновації забезпечують процвітання багатьох людей . . . . .</b>	<b>111</b>
Розділ 5. Американська інноваційна історія . . . . .	113
Розділ 6. Коли Схід зустрівся із Заходом . . . . .	140
Розділ 7. Мексиканська проблема продуктивності . . . . .	166
<b>Частина III. Подолання перешкод . . . . .</b>	<b>191</b>
Розділ 8. Недостатньо хорошого законодавства . . . . .	193
Розділ 9. Корупція — це не проблема, це рішення . . . . .	216
Розділ 10. «Навіть якщо ти його побудуєш, вони можуть не прийти» . . . . .	245

[<< Купити книгу на сайті kniga.biz.ua >>](http://kniga.biz.ua)

<b>Частина IV. Що тепер? . . . . .</b>	<b>269</b>
Розділ 11. Від парадоксу процвітання до процесу процвітання . . . . .	271
<b>Додаток. Погляд на світ із нової перспективи . . . . .</b>	<b>291</b>
<b>Подяки . . . . .</b>	<b>330</b>
<b>ПРИМІТКИ . . . . .</b>	<b>346</b>
<b>ПОКАЖЧИК . . . . .</b>	<b>400</b>
<b>ПРО АВТОРІВ . . . . .</b>	<b>412</b>

## Розділ 1

# Вступ до «Парадокса процвітання»

Неприємно, коли тебе висміюють сербозні люди. А сербозні люди сміялися з мене двадцять років тому, коли я сказав, що хочу створити в Африці телекомунікаційну мережу. Вони перелічили лєть усі причини, чому цей проект ніколи не стане успішним. Але я чомусь і надалі бого обмірковував. Я розумів, що є труднощі, але не міг збалансувати, чому вони не бачать можливостей.

— Мо Ібрагім

### Стислий опис ідеї

Голодні діти на вулицях. Нетрі без чистої води і санітарії. Відсутність надій на працевлаштування в молоді. Більшість із нас хвилюють болючі ознаки вбогості, які ми бачимо в бідних країнах усього світу. За даними Світового банку, понад 750 млн людей і надалі живуть за межею бідності, заробляючи менше двох доларів на день. Ми всі хочемо допомогти. Але те, що видається найочевиднішим розв'язанням проблеми — фінансова допомога

[Купити книгу на сайті kniga.biz.ua >>>](#)

бідним країнам задля усунення цих видимих ознак бідності, — виявляється не таким дієвим, як хочеться багатьом із нас. Мільярди доларів, спрямовані на подолання бідності протягом тривалих років, привели до порівняно позільного прогресу, а тому не складно дійти висновку, що щось іде не зовсім правильно. Можливо, завдяки цим фінансовим інвестиціям нам вдалося тимчасово полегшити комусь життя, але ми заледве зрушили камінь із місця. А що як поглянути на цю проблему під іншим кутом? А що як замість спроб усунути видимі ознаки бідності зосередитися на досягненні стабільного процвітання? Це вимагає контрінтуїтивного підходу, але саме він дозволить побачити можливості там, де ви найменше сподіваєтесь.

---

Наприкінці 1990-х, коли Мо Ібрагім почав міркувати про створення компанії мобільного зв'язку в Африці, його вважали божевільним. «Усі казали, що Африка — це бездонна прірва, — згадує він. — Мовляв, це небезпечне місце, де повно диктаторів, божевільних... і всі вони корумповани». Коли він розповідав про свою ідею, над ним насміхалися.

Ібрагім, колишній технічний директор British Telecom і засновник успішної консалтингової компанії, плачував із нуля створити мережу мобільного зв'язку в Африці на південь від Сахари — там, де більшість людей ніколи не користувалася телефоном, навіть не мала його. Африканський континент, що простягається від базарів Марокко до великих бізнес-комплексів Йоганнесбурга, є домівкою п'ятдесяти чотирьох країн. Понад мільярд населення живе на території 30,7 тис. км<sup>2</sup> — це втричі

більше за територію Сполучених Штатів. На більшій її частині не було інфраструктури стаціонарного телефонного зв'язку, а що вже казати про антени, необхідні для роботи мобільних телефонів. За тієї пори мобільні телефони були дорогою іграшкою для заможних, розкішшю, яку не могли собі дозволити, а найважливіше — не потребували бідні. Багато хто, зокрема й Ібрагімові клієнти та його колишні колеги з великих телекомунікаційних компаній, розглядаючи перспективи інвестування в Африку, наголошували на рівні бідності, цілковитому браку інфраструктури, нестабільності урядів і навіть відсутності доступу до води, охороні здоров'я та освіти. Інші бачили там усеопоні злідні, що панували у всіх царинах життя, а не родючий ґрунт для нового бізнесу.

Натомість Ібрагім, шана йому, сприймав ситуацію інакше. Замість того щоб помічати лише бідність, він зауважував можливості. «Якщо ви живете далеко від села, в якому мешкає ваша мати, і захотите поговорити з нею, можливо, вам доведеться вирушити в семиденну подорож», — згадує Ібрагім. — А якби ви могли просто взяти пристрій і поговорити з нею, скільки б це коштувало? Скільки грошей ви зекономите? Скільки часу?» Зауважте, Ібрагім не спітав: «Як мільйони африканців, для яких наявіть триразове харчування часто є розкішшю, зможуть дозволити собі мобільний телефон?» або «Як можна уbezпечити інвестиції в інфраструктуру для ринку, якого не єснує?». Він зосередився на подоланні величезних проблем, усунутти які існувало обмаль заради. Для Ібрагіма боротьба означала величезний потенціал.

Ідеється про боротьбу з «неспоживанням»: потенційні споживачі відчайдушно прагнуть покращити той чи інший аспект життя, але не знаходять доступного і прийнятного варіанту залагодити проблеми. Тому вони просто відмовляються від спожи-

важія або знаходять лазівки, проте надалі страждають — зазвичай під радаром показників, що їх використовують для оцінки бізнес-можливостей. Але Ібрагім побачив у відмові споживати шанс створити ринок. І з дуже поміркованою фінансовою підтримкою та лише з п'ятьма працівниками заснував *Celtel*<sup>14</sup> — панафриканську телекомунікаційну компанію мобільного зв'язку.

Перешкоди були неабиякі. Створення необхідної інфраструктури стільникового зв'язку — над складніє завдання, та ще й коли немає підтримки місцевих урядів чи великих банків. Залучити інвестиції було складно: навіть після того, як Ібрагім довів перспективність власної бізнес-моделі й досягнув передбачуваного грошового потоку, банки однак відмовлялися позичати йому кошти. Отже, йому довелося фінансувати *Celtel* з власного капіталу. «Вперше в телекомунікаційній царині для компанії нашого розміру та масштабу», — пояснює він. Але ще, як і багато інших перепон, з якими він зіткнувся, не зупинили Ібрагіма. Там, де не було електроенергії, він забезпечував її власними силами; а там, де не було логістики, створив власну; там, де були відсутні освіта чи охорона здоров'я, організував для підлеглих навчання й медичну допомогу; а там, де не було доріг, будував імпровізовані дороги або ж для перевезення обладнання використовував гелікоптери. Ібрагіма надихало усвідомлення величезної цінності того, що мільйони африканців більше не потерпятимуть від браку зв'язку одне з одним. Зрештою, йому це вдалося.

За якихось шість років *Celtel* діяв у тринадцятьох африканських країнах, серед яких були Уганда, Малаві, обидва Конго<sup>15</sup>, Габон та Сьєрра-Леоне — і зазоював 5,2 млн клієнтів. На відкриття Ібрагімових магазинів частенько вишкіковувалися черги з кількасот людей. Компанія *Celtel* стала успішною: 2004 р. доходи сягнули 614 млн доларів, а чистий прибуток становив 147 млн

доларів. 2005 р., коли Ібрагім вирішив продати компанію, він заробив кругленьку суму в 3,4 млрд доларів. За доволі короткий час Ібрагім ів Ceitel «розблокував» мільярди доларів деяких найбідніших країн світу.

Але Ceitel був лише верхівкою айсберга. Нині в Африці існує розвинута індустрія мобільних телекомуникацій, а численні компанії мобільного зв'язку (зокрема Globuscom, Maroc Telecom, Safaricom, MTN, Vodacom, Telkom та інші) обслуговують понад 965 млн абонентів мобільного зв'язку. Ці компанії заличили мільярди доларів позик та акціонерного фінансування й до 2020 р. створили 4,5 млн робочих місць, сплатили 20,5 млрд доларів податків і вилили понад 214 млрд доларів вартості в ризикову економіку африканських країн<sup>10</sup>. Мобільні телефони також розкрили потенціал інших галузей, як-от фінансові технології, бо записи телефонних дзвінків є тепер підтвердженням кредитоспроможності, і мільйони платоспроможних людей нині можуть отримувати кредити, яких досі отримати не могли.

Зараз нікого не дивує, що мобільне покриття охоплює весь світ і всю Африку, але пам'ятаймо, що двадцять років тому Ібрагім побачив те, чого не бачили інші.

Ринок, який створив Мо Ібрагім, і ті складні та, здавалося, вкрай несприятливі умови, за яких він його створював, — наочний приклад того, що ми називамо «парадоксом процвітання». Може зіздатися, що це суперечить здоровому глупдові, але наше дослідження показує: стабільне процвітання багатьох країн не пов'язане з подоланням бідності. Його досягають завдяки інвестиціям інновацій, які створюють нові ринки, тобто ринкотворчі інновації<sup>11</sup>. Ми з'ясували, що потік ресурсів, які ми вливамо в бідні країни, щоб покращити якість освіти і медицини, систему управління, інфраструктуру та багато інших